

Le  
Regard  
MUNICIPAL



Décembre 2021 • Vol. 31 #03

MENSUEL D'INFORMATIONS DES GENS DE SAINT-BERNARD



**ENCORE UNE BELLE ACTIVITÉ!**

Voir page 16



## Besoin de financement hypothécaire?

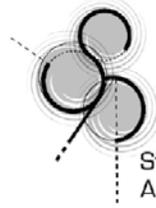
- PRÉADMISSIBILITÉ
- ACHAT
- CONSTRUCTION | RÉNOVATION
- REFINANCEMENT
- TRANSFÉRER VOTRE HYPOTHÈQUE POUR LIBÉRER VOTRE ÉQUITÉ MAISON

*Travaillons de concert à l'atteinte de vos objectifs financiers. Il me fera plaisir de travailler avec vous et de vous conseiller avec vos besoins en financement hypothécaire.*

Conseillère en prêts hypothécaires

**MARIE-CLAUDE LABRECQUE**  
*Mobile Mortgage Specialist*  
 SERVICE BILINGUE

**418 572-0214**  
 marieclaudelabrecque@rbc.com



Stéphane Roy  
 Arpenteur-géomètre 

- Cadastre • Délimitation de propriété
- Certificat de localisation
- Implantation • Arpentage de construction
- Surveillance de travaux

268, rue d'Assise, suite 101  
 Vallée-Jonction (Qc) G0S 3J0  
**Téléphone : 418 253-5825**  
 • Télécopieur : 418 253-5865  
 Sans frais : 1 877 474-5825  
 Courriel : sroy@stephaneroyag.ca

570, rue Notre-Dame Est  
 Thetford Mines (Québec)  
**Téléphone : 418 334-0404**



Coopérative Agricole  
 de St-Bernard

t. 418.475.6626

f. 418.475.4471

- Moulées
- Suppléments et minéraux
- Nous avons développé nos propres recettes performantes.
- Meunerie certifiée HACCP

500, rue Garnier, C.P. 39  
 Saint-Bernard (QC) G0S 2G0

info@coopstbernard.com www.coopstbernard.com



**Luc Fillion**  
 Propriétaire

213, 2<sup>e</sup> Ave., C.P. 1289  
 St-Bernard, Québec  
 G0S 2G0

**418 475-4374** Tél.  
**418 386-0212** Cell.  
**418 475-1273** Téléc.

R.B.Q.: 5609-6522-01

Membre de l'A.P.C.H.Q.

R.B.Q.: 5588-7673-01



**Construction • Rénovation**

*Entrepreneur général  
 Résidentielle et commerciale*

**Sylvio Larivière**  
 384, rue du Cap, St-Bernard  
 (Québec) G0S 2G0

**Tél. : 418 475-6110**  
**Cell. : 418 389-5610**  
 sylvia.inc@hotmail.com



- plan d'armoires de cuisine et salle de bain 3D
- chargé de projet résidentiel et commercial • visite à domicile
- plan d'aménagement • décoration complète • préparation budgétaire

418 209-5738  
 amc\_design@yahoo.ca

*Anne-Marie Couture,*  
 designer-cuisiniste



VENTE DE REMORQUE DE TOUT GENRE

**T. 418 475-4031**

**F. 418 475-0058**

386, Rang Bord-de-l'Eau, Saint-Bernard (Qc) G0S 2G0  
 ludoparadis@hotmail.com



**Tél. : 418 475-4215**  
**Fax : 418 475-4317**  
**Cell. : 418 387-9233**

DÉPOSITAIRE: VALMETAL  FORT ETAL 

**VENTE, INSTALLATION ET ENTRETIEN D'ÉQUIPEMENTS AGRICOLES**

rogerlehoux@globetrotter.net  
 508, RANG ST-JOSEPH, ST-NARCISSE-DE-BEAURIVAGE (QUÉBEC) G0S 1W0

# TABLE DES MATIÈRES

Municipalité Saint-Bernard .....	4 - 7
Récupération d'arbres de Noël .....	8
Oeuvre des Loisirs .....	9 - 11
Bénévoles.....	13
Entendu dire.....	14
Cercle des Fermières de Saint-Bernard.....	14
Chronique de l'inspectrice .....	15
Activité spéciale .....	16
Concours baptisons le boisé.....	17
La bibliothèque Liratout.....	19
Coopérative de Solidarité Santé de Saint-Bernard ...	21-23
Dons aux organismes.....	23
Chevaliers de Colomb.....	25
Club FADOQ Les aventuriers de Saint-Bernard .....	27
Programme d'aide financière .....	29 - 30

## N' OUBLIEZ PAS !

VOUS DEVEZ NOUS  
FAIRE PARVENIR  
VOS RÉSUMÉS  
**POUR LE 10  
DE CHAQUE MOIS.**

MERCI DE VOTRE  
COLLABORATION.

admin@saint-bernard.quebec

## M U N I C I P A L I T É S A I N T - B E R N A R D



1512, rue Saint-Georges  
Saint-Bernard (Québec) G0S 2G0  
Tél.: (418) 475-6060  
Télé.: (418) 475-6069  
Courriel : info@saint-bernard.quebec  
Site Internet : saint-bernard.quebec

**FRANCIS GAGNÉ**  
Maire

**ETIENNE LEMELIN**  
Conseiller no. 1

**FRANÇOIS-XAVIER LANGLOIS**  
Conseiller no. 2

**GILBERT GRENIER**  
Conseiller no. 3

**ANNE-MARIE COUTURE**  
Conseillère no. 4

**GINETTE CAMIRÉ**  
Conseillère no. 5

**SONIA TREMBLAY**  
Conseillère no. 6

**ANTOINE SÉVIGNY**  
Chef Pompier

**CENTRE MUNICIPAL**  
418-475-6060

**MARIE-EVE PARENT**  
Directrice générale

**CARMELLE BERTHIAUME**  
Adjointe administrative

**CAROLINE TREMBLAY**  
Greffière-trésorière adjointe

**MAXIME LESSARD**  
Directeur aux travaux publics

**ANDRÉ GILBERT**  
Adjoint aux travaux publics

**RÉMY LAROCHELLE**  
Travaux publics

**KATIA LE GALL**  
Inspectrice en bâtiments

**JOHANNE BEAUSEIGLE**  
Directrice des loisirs 418-475-5429

## F A B R I Q U E S A I N T E - M È R E - D E - J E S U S

### EQUIPE PASTORALE

M. Urbain Rhéaume, ptre modérateur 774-3747  
M. François Proulx, ptre in solidum 774-3747  
M. Armand Bégin, ptre in solidum 387-5467  
M. Victor Bernier, ptre associé 397-5771  
M. Christian Langevin, agent pastoral  
M. Michel St-Laurent, agent pastoral

### PRESBYTÈRE SAINT-BERNARD

1474, rue St-Georges, Saint-Bernard (QC)  
Tél.: (418) 475-6994 | Téléc.: (418) 475-4091

### PRESBYTÈRE SAINTE-MARIE

Tél.: (418) 387-5467

### MARGUILLIERS-IÈRES

M. Germain Camiré 475-4305  
M. Clément Lacroix 935-7005  
M. Roch Allen 581-994-7283  
M. Claude Yockell 596-3357  
M. Ovide Marcoux 596-2567

### EMPLOYÉS PERMANENTS :

Michel Leblond, sacristain  
Huguette B. Camiré, secrétaire  
Josée Nadeau, tech. comptable

### COMITÉ DE CONSULTATION ET D'ORGANISATION LOCAL :

M. Gervais Hazen ..... 418-475-6987  
M. Michel Leblond..... 418-475-6959  
M. Gaston Fillion .....418-475-4143  
Mme Ghislaine Boivin .....418-475-6217  
Mme Pierrette Boutin..... 418-475-4068  
Mme Diane Vaillancourt ..... 418-475-6123  
Mme Angéline Turgeon ..... 418-475-4229

### HEURES DE BUREAU :

Lundi au vendredi: 9h00 à 12h00  
13h00 à 17h00  
Soirée et fin de semaine: sur rendez-vous

## RAPPORT DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 6 DÉCEMBRE 2021

1. Acceptation des comptes pour 480 846.60 \$;
2. dépôt de la liste des taxes non payées;
3. acceptation des demandes d'achats pour le Service incendie;
4. acceptation qu'une partie des différents travaux de voirie soit prise à même la réserve financière provenant des carrières et sablières, soit 23 706.68 \$;
5. avis de motion – règlement modifiant les compensations pour les services municipaux pour l'année 2022;
6. nomination de M. Jean-Claude Fecteau comme membre du comité consultatif d'urbanisme (CCU);
7. engagement de M. Paul-Eugène Poulin pour le déneigement des accès des édifices municipaux;
8. engagement de M. Ghislain Rhéaume pour la fabrication et l'entretien de la patinoire;
9. dépôt du registre prévu à l'article 6 de la Loi sur l'éthique et la déontologie en matière municipale;
10. calendrier des séances du conseil pour l'année 2022;

Lundi 10 janvier	Lundi 4 avril	Lundi 4 juillet	Lundi 3 octobre
Lundi 7 février	Lundi 2 mai	Mardi 9 août	Lundi 7 novembre
Lundi 7 mars	Lundi 6 juin	Mardi 6 septembre	Lundi 5 décembre

11. contribution financière au montant de 3 500 \$ au Club Motoneige et VTT de Saint-Bernard pour la préparation et l'entretien des sentiers de ski de fond pour la saison d'hiver 2021-2022;
12. considérant que la Municipalité a reçu un montant de 4 116.64 \$ provenant de l'aide financière du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation par l'entremise de la MRC de La Nouvelle-Beauce liée à la législation du cannabis et que ce montant doit être utilisé pour des dépenses en lien avec la législation du cannabis : un mandat à Académie Dre Nadia pour une conférence « La prévention des problèmes de substances chez les ados sera offerte et l'acquisition d'un babillard urbain extérieur chez Lettrage Création ES pour le terrain des loisirs;
13. engagement de surveillants pour la patinoire.

## PROCHAINE SÉANCE DU CONSEIL MUNICIPAL

Lundi le 10 janvier 2022 à 20 h

## LIVRE DU 150<sup>E</sup> DE SAINT-BERNARD

Veuillez prendre note que vous pouvez toujours vous procurer des exemplaires du livre du 150<sup>e</sup> de Saint-Bernard au coût de 50 \$ à la Municipalité.

## COLLECTE DES ORDURES EN 2022

- les collectes se feront les **LUNDIS**;
- les collectes seront :

janvier à fin mai	1 fois aux 2 semaines
fin mai à mi-octobre	1 fois par semaine
mi-octobre à décembre	1 fois aux 2 semaines
- les collectes d'objets monstres se feront 2 fois par année, soit le 30 mai 2022 et le 24 octobre 2022. Prenez note que vous n'avez plus besoin d'appeler à la Municipalité pour mentionner votre adresse, l'entrepreneur fera le tour de toute la Municipalité sauf si vous êtes dans un chemin de chalets.

Vous recevrez le calendrier avec les dates clairement écrites sur celui-ci. **CONSERVEZ-LE BIEN** pour ne pas oublier les changements.

*Lors des jours de collectes, assurez-vous de placer vos bacs sur votre terrain et **NON** sur la voie publique.*

## GESTION DE LA NEIGE SUR VOTRE TERRAIN

Pour la sécurité de tous, ne soufflez pas votre neige sur les bornes fontaines afin d'éviter de les endommager et de les rendre inaccessibles en cas d'urgence. Il est aussi défendu de pousser, jeter, souffler de la neige ou de la glace dans les rues, allées, places publiques et trottoirs.

## REMERCIEMENT À M. MARTIN GIROUX

La Municipalité de Saint-Bernard tient à remercier l'implication de M. Martin Giroux comme membre du comité consultatif d'urbanisme tout au long de ces années. Merci !

## RÈGLEMENT SUR LE STATIONNEMENT EN HIVER

Du 15 novembre au 31 mars inclusivement, entre 23 h et 7 h, il est strictement interdit de stationner un véhicule sur un chemin public et dans les rues et ce, sur tout le territoire de la Municipalité. Cette période permet aux équipes de déneigement d'effectuer les opérations nécessaires afin de rendre la chaussée sécuritaire. Les frais sont de 50 \$ en plus des frais de remorquage.

## SERVICE INCENDIE DE SAINT-BERNARD

### INTERVENTIONS DES POMPIERS

Le 3 novembre : Entraide	Le 15 novembre : Intervention
Le 4 novembre : Intervention	Le 22 novembre : Pratique
Le 12 novembre : Intervention	Le 24 novembre : Pratique

SAINT-BERNARD.QUEBEC

SUIVEZ-NOUS SUR FACEBOOK  MUNICIPALITESAINTBERNARD

## DATES À RETENIR

JANVIER						
DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
						1
2	3 	4 	5 	6 	7	8
9	10 	11 	12 	13	14	15
16	17 	18 	19 	20 	21 	22
23	24	25 	26 	27	28	29
30	31 					

FÉVRIER						
DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
		1 	2 	3 	4	5
6	7 	8 	9 	10	11	12
13	14 	15 	16 	17 	18	19 
20	21	22 	23 	24	25	26
27	28 					

 Le bureau municipal sera fermé jusqu'au 3 janvier inclusivement.

 Conseil municipal aura lieu le lundi 10 janvier.

 Randonnée en raquettes aux flambeaux vendredi le 21 janvier.

 Conseil municipal aura lieu le lundi 7 février.

 Tournoi de pétanque amical samedi le 19 février.

 Conseil municipal     Récupération     Ordures     Bureau municipal fermé



Bibliothèque Liratout

Mardi : 13h00 à 15h00 (année scolaire)  
19h00 à 21h00

Mercredi : 15h00 à 17h00 (année scolaire)  
19h00 à 21h00





# RÉCUPÉRATION D'ARBRES DE NOËL

## AVIS PUBLIC

LA RÉCUPÉRATION DE VOS ARBRES DE NOËL. . .  
. . . UN BEAU CADEAU À FAIRE À NOTRE ENVIRONNEMENT!

Vous avez jusqu'au 28 janvier 2022 pour déposer votre arbre de Noël au niveau du dépôt prévu à cette fin par votre municipalité.

Quelques conseils pratiques :

- ✓ Enlever toutes les décorations et particulièrement les glaçons;
- ✓ Placer votre sapin à l'endroit identifié par votre municipalité et le placer de façon à éviter qu'il ne soit enseveli sous la neige;

Voici le point de dépôt pour la Municipalité de Saint-Bernard :

**À CÔTÉ DE LA RÉSERVE DE SABLE  
PARC INDUSTRIEL, SAINT-BERNARD**

Nous vous invitons à participer en grand nombre à ce projet de récupération, une invitation de votre municipalité et MRC.

Nous vous remercions pour votre collaboration et nous vous souhaitons de Joyeuses Fêtes et Bonne Récupération.  
Pour information 387-3444, poste 4136.



*Nos meilleurs vœux de santé et de prospérité pour 2022 !*  
CONSEIL MUNICIPAL DE SAINT-BERNARD



## FÊTE DE NOËL AU VILLAGE, UNE 2<sup>E</sup> ANNÉE DE MAGIE !

Les Chevaliers de Colomb et le Service des loisirs tiennent à remercier tous les participants à la fête de Noël qui s'est tenue le dimanche 12 décembre dernier.

Depuis 2 ans, en raison de la pandémie, nous avons dû réinventer cette traditionnelle fête qui était organisée depuis plus de 50 ans par les Chevaliers de Colomb.

Merci à nos généreux bénévoles et à tous les gens qui ont collaboré au succès de la fête.

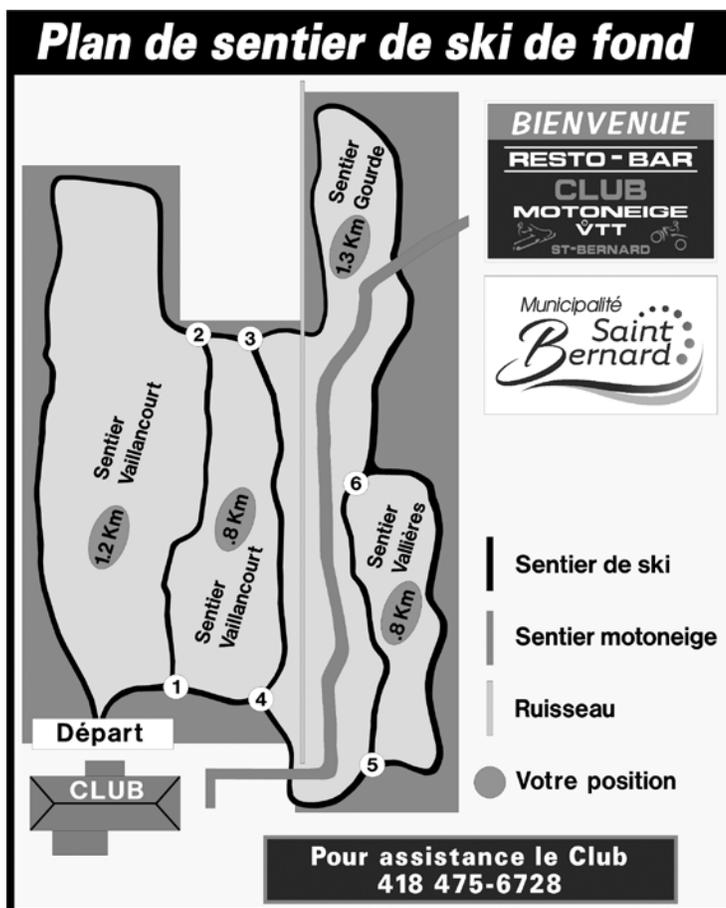


## POUR UNE 2<sup>E</sup> ANNÉE VENEZ ESSAYER LES SENTIERS DE SKI DE FOND

Pour un 2<sup>e</sup> hiver, il sera possible de faire du ski de fond dans notre Municipalité. Le Club de Motoneige et VTT de Saint-Bernard met à la disposition de la population trois sentiers aménagés pour les amateurs de plein air. Vous pourrez stationner directement au Club et explorer ces sentiers, seul ou en famille. Pour connaître la date d'ouverture des pistes surveillez la page  du Club de Motoneige et VTT et de la Municipalité de Saint-Bernard.

### VOICI LE PLAN DES SENTIERS.

Bonne randonnée.



## PATINOIRE EXTÉRIEURE, ANNEAU DE GLACE ET MINI-PATINOIRE!

En nouveauté cette année, nous mettrons à la disposition des tout-petits une mini-patinoire, afin qu'ils puissent s'amuser en tout sécurité.

Dès que les installations seront ouvertes nous vous aviserons.

Voici les 2 moyens pour savoir à quel moment il sera possible d'utiliser les surfaces glacées et connaître les conditions de patinage:

Page  de la Municipalité de Saint-Bernard ou

Site web [www.saint-bernard.quebec](http://www.saint-bernard.quebec) dans la section Loisirs et culture.

Le sous-sol du Centre Municipal sera ouvert pour chausser les patins, avec les mesures sanitaires en vigueur tels; lavage des mains, port du couvre-visage ou cache-cou et respect du 2 mètres entre les personnes/les bulles familiales.

### HEURES D'OUVERTURE DU LOCAL À PATINS

Lundi au samedi : 9 h à 17 h

Dimanche: 9 h à 17 h 30

### HEURES AVEC SURVEILLANCE

Lundi au vendredi: 18 h à 21 h

Samedi : 9 h à 21 h

Dimanche: 9 h à 17 h

**Coût: Gratuit**



## SENTIERS PÉDESTRE ET RAQUETTE

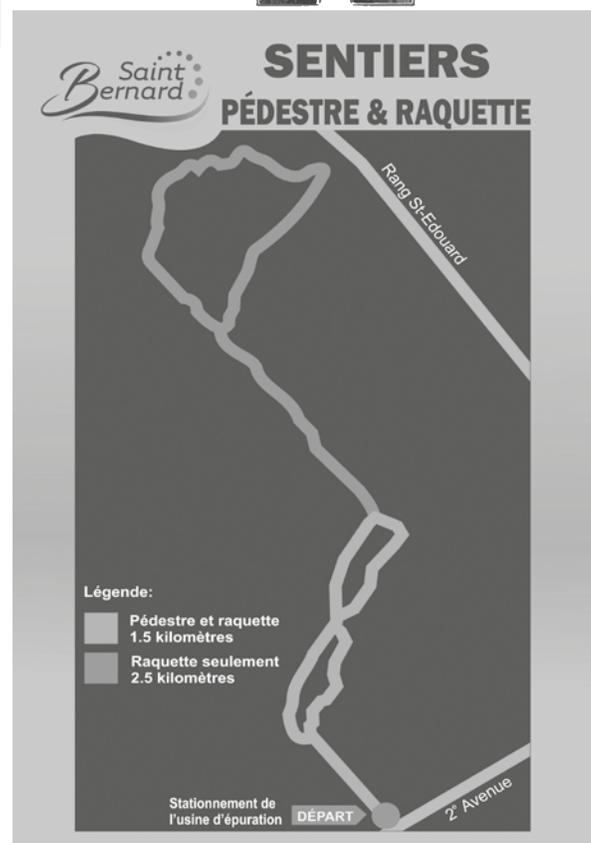
Le sentier pédestre et raquettes est toujours à la disposition des citoyens de Saint-Bernard. Le départ se trouve au coin de la 2<sup>e</sup> Avenue et de la rue Lamontagne à côté de l'usine d'épuration des eaux usées. Suivez le sentier grâce aux pancartes disposées le long du trajet. Nous demandons aux adeptes de motoneige et de VTT de s'abstenir de passer dans le chemin de raquettes afin de le garder dans un bon état. Cet hiver, si vous faites les 2 boucles, vous parcourrez un trajet d'environ 4 km!

## PRÊT DE RAQUETTES GRATUIT

2 paires pour adultes

2 paires pour enfants

Communiquez avec Johanne Beauseigle  
**418 475-5429**



## OÙ GLISSER CET HIVER?

Pour glisser, 2 options s'offrent à vous :

Derrière le Centre municipal sur le terrain des loisirs;

Sur le terrain situé devant le boisé, au coin de la 2<sup>e</sup> Avenue et de la rue Lamontagne.

## BIBLIOTHÈQUE LIRATOUT

Enfin ! Les ateliers culturels sont de nouveaux possibles avec l'assouplissement des règles sanitaires. Merci à Angèle Larochelle et Carolle Larochelle pour l'organisation et la logistique.

Voici des photos de l'atelier de Noël qui a eu lieu le 4 décembre dernier.



## CONCOURS BAPTISONS LE BOISÉ

Merci à tous ceux et celles qui ont participé à notre concours et qui nous ont soumis leurs suggestions. C'était ultra agréable de vous lire et surtout de comprendre l'importance que représente ce boisé pour les résidents de Saint-Bernard.

Mais ce n'est pas terminé ! Il reste une dernière étape ! **Voir page centrale**

**Votez parmi les 3 noms finalistes suivants :**

### **Boisé aux 4 saisons**

Personnes finalistes qui ont soumis le nom:  
Lisette Bilodeau - Martin Odessa - Louise Thibodeau  
Classe de maternelle de Madame Caroline

### **Sentier Bernardin**

Personne finaliste qui a soumis le nom:  
Julie Faucher

### **Boisé du Cap**

Personnes finalistes qui ont soumis le nom:  
Gisèle Fillion - Donat Giroux - Anne-Marie Gagné - Jocelyn Gagné  
Louiselle Lambert - Jessie Turgeon



## COMMENT VOTER?

Envoyer un courriel au [loisirs@saint-bernard.quebec](mailto:loisirs@saint-bernard.quebec) avant le 21 décembre 2021 ou consultez la page  de la Municipalité.

Le nom du Boisé qui aura reçu le plus de vote sera déclaré nom officiel du Boisé. Nous ferons ensuite le tirage au hasard du gagnant parmi les personnes qui ont soumis un nom au Boisé. La personne gagnante remportera un CERTIFICAT CADEAU d'une valeur de 100 \$ dans un commerce de Saint-Bernard de son choix.



## Vision Huppé Inc.

Dr Pierre Huppé  
Dre Audrey Huppé  
Dre Marie-Pier Samson  
Optométristes

- Examen de la vue
- Verres de contact
- Lunetterie
- Laboratoire de taillage

Tél.: (418) 831-7919

Fax: (418) 831-4152

3026, route Lagueux, Lévis (Québec) G6J 1T5



ROLAND GUAY

418 475-6821

1776, RANG ST-GEORGES, ST-BERNARD, QUÉBEC  
GRG.BERNARD@HOTMAIL.COM



Jacques Berthiaume



DÉNEIGEMENT

Cell.: 418 475-4444

Bur.: 418 889-0444

Services de traiteur



Johanne Lacasse

418-475-6114

louisjohanne@hotmail.com



Buffet chaud  
froid



Boîtes  
individuelles



Méchoui



*Chantal Brochu*  
chanteuse

418-570-2009

mariechantal.brochu@gmail.com

Professeure de musique, concerts,  
mariages, funérailles

YouTube



**Pelouse** PLG

**NOUVEAU**  
à Saint-Bernard

Pier-Luc Goulet  
418 221-5645

- TONTE DE PELOUSE
- TAILLE DE HAIE DE CÈDRES
- BALAYAGE DE COURS ET TERRAIN



Créateur de bonheur

FLORAL DESIGN

**CENTRE JARDIN FLEURISTE**

Entretien et aménagement paysager  
Taille d'arbres, haie de cèdres  
Décoration événementielle

1052, Boul. Vachon Sud, Sainte-Marie, QC G6E 2S5  
418 386-2380 • info@jardinpassion.com • jardinpassion.com



**EQUIPEMENTS G.D.L. LTEE**  
993 RUE ST-GEORGES  
ST-BERNARD BEAUCE GOS 2G0  
Fax: 418-475-4506 Tél: 418-475-6900

**Clinique Chiropratique Labrecque**

Dre Myriane Labrecque,  
Chiropraticienne

418-209-0986

279 rang St-Luc, St-Bernard, G0S 2G0  
chiro.myriane.labrecque@hotmail.com

suivez-nous sur @CliniqueChiropratiqueLabrecque



**COOPÉRATIVE DE SOLIDARITÉ SANTÉ**  
Saint-Bernard

1629, rue Saint-Georges  
Saint-Bernard (Québec)  
G0S 2G0

*Une nouvelle approche pour un avenir en santé*

**Sur rendez-vous seulement**  
Tél. : 418 475-6615  
Fax : 418 475-4369

**Administration**  
Tél. : 418 475-6122  
Fax : 418 475-5281

# BÉNÉVOLES

# Merci

Bonjour à vous, chers(ères) bénévoles,

Le maire, la direction, ainsi que tous les conseillers(ères) tenaient à vous dire que vous êtes tous très important et que, grâce à votre engagement et votre générosité, vous faites briller la Municipalité et la rendez dynamique.

Vous serez d'une aide précieuse en 2022 et le don de votre temps offert gratuitement est inestimable. Merci pour cette année plus qu'inhabituelle et nous soulignerons le tout dès que se sera possible !!!! À tous les bénévoles de la Municipalité, JOYEUSES FÊTES À VOUS



- Récoltés la journée même de la livraison
- Livraison le mercredi à votre domicile (Saint-Bernard)
- Réservation 12 jours avant la livraison (à l'unité)
- Possibilité d'être membre à la semaine ou aux deux semaines

[www.serresetpotagersfrescas.com](http://www.serresetpotagersfrescas.com)

*Saviez-vous que ...*

*Vous pouvez avoir des micro-pousses et feuillages verts à l'année. C'est une belle façon de manger local, un produit frais et sans pesticide.*

**Micro-pousses**  
*Frescas*

*«Ce n'est pas parce que c'est l'hiver, que l'on ne peut pas manger de légumes verts!»*

**418-285-6510**

644 Rang St-Pierre, Saint-Bernard

## ENTENDU DIRE

**Le 5 décembre dernier, Alimentation Michou a eu 25 ans!** Félicitations pour ces 25 années de travail acharné! La Municipalité est fière de compter sur des gens passionnés comme vous. Longue vie encore à Alimentation Michou, une épicerie de chez nous.



## CERCLE DES FERMIÈRES de Saint-Bernard



Il y aura un brunch au Club Motoneige et Vtt de Saint-Bernard dimanche le 16 janvier à 10 h et vous êtes toutes les bienvenues avec vos conjoints si vous voulez et vous pouvez confirmer auprès de Ginette Blanchette au 418 475-6513. Nous vous souhaitons de passer une belle année 2022 et au plaisir de vous revoir.

Le conseil des Fermières

# CHRONIQUE DE L'INSPECTRICE

## RECYCLAGE: RÉDUIRE, RÉUTILISER, RECYCLER

**RÉDUCTION** : Avant de faire l'achat d'un produit, demandez-vous si vous en avez vraiment besoin!

**Évitez de surconsommer.**

- Achetez davantage de produits en vrac;
- Utilisez des sacs de coton pour faire vos achats afin de remplacer les sacs de plastique;
- Choisir des emballages recyclables ou faits de matières recyclables;
- Utilisez des emballages durables dans la boîte à lunch (thermos pour le jus ou le lait, contenant en plastique pour son sandwich et son dessert...)

**RÉEMPLOI** : Utilisez les produits jusqu'à la fin de leur vie utile.

- Demandez-vous si vous pouvez encore utiliser un objet avant de le mettre au recyclage ou à la poubelle;
- Faire réparer au lieu d'acheter neuf;
- Utiliser des contenants de plastique vides (margarine, yogourt...) pour y mettre des restes de repas ou autres objets;
- Conservez les sacs de plastique pour vous en servir comme sacs à ordures;
- Donnez ses vieux vêtements, jouets, livres ou meubles à un organisme communautaire;
- Conservez le papier d'emballage, la ficelle, les élastiques et les attaches pour vous en servir à nouveau;

**RECYCLAGE** : Verres, papiers, cartons, plastiques, recyclez tout ce qui peut l'être! Les vieux papiers et cartons peuvent servir pour en fabriquer de nouveaux.

**VALORISER** : Compostez! En attendant le bac de compostage, procurez-vous ou fabriquez-vous un composteur pour votre cour arrière.

## ZÉRO DÉCHET: FAIRE DE SON MIEUX POUR RÉDUIRE SA QUANTITÉ DE DÉCHETS AU QUOTIDIEN

1. Utilisez du papier recyclé pour imprimer vos documents et configurez votre imprimante en impression recto verso.
2. Utilisez le verso non imprimé d'une feuille pour prendre des notes.
3. Réemployez les boîtes de carton.
4. Échangez les vêtements que vous ne portez plus avec des ami(e)s et des membres de votre famille ou faites un don à la friperie de votre localité ou encore à un organisme de charité.
5. Réutilisez les vêtements troués pour en faire des chiffons.
6. Récupérez l'eau de pluie ou l'eau d'un déshumidificateur pour arroser vos plantes.
7. Favorisez l'achat de gros formats plutôt que les petites portions individuelles et évitez les produits sur emballés.
8. Priorisez les contenants réutilisables pour conserver vos aliments.
9. Évitez l'achat de bouteilles de plastique, utilisez les fontaines, les robinets et les bouteilles réutilisables.
10. Faites don de vos vieux équipements informatiques à des organismes s'ils sont encore fonctionnels. Si ceux-ci ne fonctionnent plus, vous pouvez les recycler à l'Écocentre de Sainte-Marie.

**Katia Le Gall, inspectrice municipale. 418 475-6060**

# ACTIVITÉ SPÉCIALE

Une très belle journée de Noël avec les Chevaliers de Colomb, le Service des loisirs de Saint-Bernard et le Service de sécurité incendie. Merci à tous ceux et celles qui ont participé à la collecte de denrées et de jouets!



# CONCOURS BAPTISONS LE BOISÉ



VOTEZ PARMIS LES 3 NOMS  
FINALISTES SUIVANTS :

↳ BOISÉ AUX 4 SAISONS

↳ SENTIER BERNARDIN

↳ BOISÉ DU CAP

## À GAGNER

CARTE CADEAU DE

# 100\$

2 FAÇONS DE VOTER :

✉ [loisirs@saint-bernard.quebec](mailto:loisirs@saint-bernard.quebec)

📘 [municipalitesaintbernard](https://www.facebook.com/municipalitesaintbernard)



TIRAGE LE 22 DÉC. 2021



# *Villa d'Accueil St-Bernard*

*Un milieu de vie  
qui vous ressemble*  
votre autonomie et votre confort notre priorité

---

RÉSIDENCE ÉVOLUTIVE  
POUR ÂÎNÉS  
AUTONOMES ET  
SEMI-AUTONOMES.

---

Vincent Girard, propriétaire  
Johanne Rivest, directrice

**418 475-6999**



# LA BIBLIOTHÈQUE de Saint-Bernard

## UNE NAISSANCE UN LIVRE

Vous êtes parent d'un enfant d'un an ou moins ? Abonnez-le à la bibliothèque municipale et recevez gratuitement une trousse de bébé-lecteur contenant un livre cartonné exclusif, les guides Lire et Chanter avec votre enfant, une édition spéciale du magazine Naître et grandir et d'autres belles surprises !

« La lecture est plus qu'une activité agréable à réaliser avec un enfant ; elle joue un rôle important dans le développement des connexions du cerveau, qui serviront longtemps à l'enfant, et ce, bien après la transition de l'oral à l'écrit » Réseau d'information pour la réussite éducative, 2015.

Renseignez-vous auprès de votre bibliothèque ou visitez le [unenaissanceunlivre.ca/](http://unenaissanceunlivre.ca/).



*une naissance*  
**un LIVRE®**

Petit lecteur  
deviendra  
**GRAND!**



# Joyeuses Fêtes

## RESTO - BAR

# CLUB MOTONEIGE VTT ST-BERNARD

213, RANG ST-LUC, ST-BERNARD, G0S 2G0 • Tél. : 418 475-6728



## CLINIQUE DENTAIRE ST-BERNARD

Dre Christine Lefebvre  
Dre Catherine Lemaire  
Dre Élisabeth Falardeau  
Dre Rachel Gagnon  
Dr Stéphane Huppé

Téléphone : 418 475-4323  
203, 1<sup>er</sup> Rue Nord, Saint-Bernard  
(Québec) G0S 2G0

cliquedentairestbernard.com

## FERTIOR

CONSULTANTS AGRONOMIQUES

PAEF, PAA, sablière--gravière, milieux humides,  
transfert de superficie, accompagnement en grandes  
cultures, horticultures, régie conventionnelle et biologique

Une équipe dynamique offrant des services non-liés

1495 rue St-Georges, Saint-Bernard (Qc) G0S 2G0  
Tél.: 418 475-4475 Téléc. : 418 475-6833  
Courriel: fertior@fertior.com www.fertior.com



Groupe Filgo-Sonic, c'est aussi une offre complète!

LUBRIFIANTS • BIOLUBRIFIANTS • DIESEL • FED • ESSENCE  
PROPANE • MAZOUT • CARDLOCK • ÉQUIPEMENTS

424, 2<sup>e</sup> Avenue du Parc-Industriel  
Sainte-Marie

418 387-5493

filgo.ca | energiesonic.com



## Ranch Bo Soleil

- Cours d'équitation western
- Camps équestres
- Ferme éducative et thérapeutique
- Randonnées
- Service de garderie
- Entraînement de chevaux
- Pension et demi-pension



Martine Rhéaume & Martin Drouin

532, rang St-Henri, St-Bernard, Beauce • 418-475-4175 • mrheaume.532@gmail.com



Pierre-Olivier Bertrand,  
pharmacien

AFFILIÉE A:



1649, rue St-Georges  
St-Bernard (Québec) G0S 2G0

Téléphone : 418 475-6658  
Télécopieur: 418 475-6679

Pierre-Olivier Bertrand, pharmacien



Vous pensez à isoler?  
Installez l'ISOLANT ROSE  
FIBERGLASS



Décoration • Quincaillerie  
Matériaux de constructions

pour vos **projets**  
de **construction** et  
de **renovation**,  
venez nous rencontrer !



Tél. : 418 475-6655

Téléc. : 418 475-4429

annie.emilebilo@globetrotter.net

1153, rue St-Georges  
Saint-Bernard (Québec)  
G0S 2G0



## Maison Funéraire Nouvelle Vie inc.

Benoît Paré  
et Louis-David Paré,  
propriétaires

775, avenue du Palais  
Saint-Joseph-de-Beauce  
Québec G0S 2V0  
Téléphone: 418-397-4000  
Télécopieur: 418-397-5255

1130, Notre-Dame Nord, Sainte-Marie  
Beauce Québec G6E 2L5

Téléphone: 418-387-4400  
Télécopieur: 418-387-3511

nouvellevie.ca  
info@nouvellevie.ca  
1-866-610-5255

# COOPÉRATIVE DE SOLIDARITÉ SANTÉ de Saint-Bernard



1629, rue Saint-Georges  
Saint-Bernard (Québec) G0S 2G0  
Téléphone : 418-475-6615  
Télécopieur : 418-475-4369  
<http://www.coopsantestbernard.com/>

## Rencontre d'un médecin sur rendez-vous seulement

JOUR	HEURES D'OUVERTURE	DOCTEURS
Lundi	8h00 à 12h00 12h30 à 17h00	Dre Pierrette Dextraze <u>PM seulement</u> Dre Laurie Carignan <u>journée complète</u> Dr Anthony Grenier <u>journée complète</u>
Mardi	8h00 à 12h00 12h30 à 17h00	Dre Émilie Ringuet <u>journée complète</u>
Mercredi	8h00 à 12h00 12h30 à 17h00	Dre Pierrette Dextraze <u>PM seulement</u>
Jeudi	8h00 à 12h00 12h30 à 17h00	Dre Laurie Carignan <u>journée complète</u> Dr Anthony Grenier <u>journée complète</u>
Vendredi	8h00 à 12h00	Dre Pierrette Dextraze <u>AM seulement</u> Dre Émilie Ringuet <u>AM seulement</u> <u>Peut être fermé en PM, veuillez appeler pour vérifier</u>
Samedi		<b>Fermé</b>

### NOUVELLES IMPORTANTES

- Dr Anthony Grenier travaille depuis le 4 octobre 2021 à la clinique.
- Retour d'Estelle Rancourt, IPSPL le 22 octobre 2021. Celle-ci sera présente tous les vendredis.

### AUTRE SERVICE OFFERT

- Catherine Labarre, infirmière clinicienne : 3 journées par semaine (lundi, mercredi et vendredi) pour suivi de diabète, hypertension, cholestérol, soins de plaies, vaccination et diverses injections.

LES ENTREPRISES

# G-PRO

**DÉNEIGEMENT**



**SERVICE DE DÉNEIGEMENT  
STATIONNEMENT • TOITURE  
RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL  
ET AGRICOLE 24/7**

**PAYSAGEMENT**



**EXPERTS EN AMÉNAGEMENT  
PAYSAGER ET EXCAVATION  
MURET • TROTTOIR  
ENTRÉE D'AUTO • ET BIEN PLUS**

**418.387.0534**

WWW.GPROPAYSAGEMENT.CA | INFO@G-PRO.CA



Quincaillerie  
**Home hardware**

**Notre fierté : Bien vous servir**

663, rue du Ruisseau  
Saint-Bernard, Québec, G0S 2G0  
Tél. : 418 475-4405  
Sans frais : 1-877-475-4405  
Télé. : 418 475-4574

- Centre agricole
- Centre de location et de réparation
- Quincaillerie
- Peinture
- Livraison
- Nos conseillers sauront vous aider dans tous vos projets de rénovation

**NOUVEAU**

**Vous pouvez également vous procurer les produits**







**VACHON BRETON, S.A**  
Notaires et conseillers juridiques  
[www.lesnotaires.net](http://www.lesnotaires.net)

**Me Jacinthe Breton  
Me Catherine Poulin  
Me Stéphanie Bisson  
Me Marie-Andrée Faucher  
Me Marianne Loignon**

444, boulevard Vachon Nord, Sainte-Marie T téléphone : **418 387-5700**  
1512, rue Saint-Georges, Saint-Bernard (Hôtel de Ville)

NOTAIRES



**PORCIN SAINT-BERNARD INC.**

Dr Paul Labrecque  
Dre Manon St-Hilaire  
Dre Élisabeth Carrière  
Dre Audrey Turmel

1799, rue Saint-Georges  
Saint-Bernard (Québec) G0S 2G0  
418 475-6873  
vetstbernard@axion.ca

MÉDECINE VÉTÉRINAIRE DE GRANDES POPULATIONS ANIMALES



**DIRECTEURS FUNÉRAIRES**

- PRÉARRANGEMENTS
- CRÉMATION
- COLUMBARIUM
- LIMOUSINE

**Bureau: 418-387-4080**  
[info@edgarmercier.com](mailto:info@edgarmercier.com)  
856, Notre-Dame Nord, Sainte-Marie (Québec) G6E 2K9  
[WWW.EDGARMERCIER.COM](http://WWW.EDGARMERCIER.COM)



**Bruno Turcotte**

557, des Pionniers,  
St-Elzéar (Québec)  
G0S 2J2

Tél.: 418 387-2176  
Cell: 418 387-9243  
Bur.: 418 387-3872



**CINDY ST-HILAIRE**  
SOCIÉTÉ DE COMPTABLE  
PROFESSIONNEL AGRÉÉ

AU-DELÀ  
DES CHIFFRES...

T (418) 475-5613  
F (418) 475-6613

[www.cindysthilairecpa.ca](http://www.cindysthilairecpa.ca)  
[info@cindysthilairecpa.ca](mailto:info@cindysthilairecpa.ca)

447, RANG ST-MATHIEU  
SAINT-BERNARD (QUÉBEC) G0S 2G0

# COOPÉRATIVE DE SOLIDARITÉ SANTÉ de Saint-Bernard

## HORAIRE DU TEMPS DES FÊTES

Vendredi 24 décembre 2021 : fermé

Vendredi 31 décembre 2021 : fermé

En cas d'urgence, vous pouvez toujours communiquer au numéro suivant: 418 387-2555 à partir de 7 h 30.

La Direction, les médecins : Dre Pierrette Dextraze, Dre Laurie Carignan, Dre Émilie Ringuet, Dr Anthony Grenier, Estelle Rancourt IPSPL, Catherine Labarre, infirmière clinicienne ainsi que tout le personnel de la Coopérative profitons de l'occasion pour vous souhaiter nos « Meilleurs vœux pour un Noël plein de joie et une Nouvelle année remplie de santé, bonheur et prospérité. »



## DONS AUX ORGANISMES

### LIEN PARTAGE ET LA SOURCE DE SAINTE-MARIE VOUS REMERCIENT

Merci pour tous les dons en argent, les denrées alimentaires et les jouets que vous nous avez apportés.





## VÉRONIQUE GERVAIS, MASSOTHÉRAPEUTE

**418 475-6148**

503, rue Boilard, St-Bernard G0S 2G0

*Des soins qui font du bien... personnalisés et à votre besoin!*

- Massage thérapeutique
- Massage détente
- Massage aux pierres chaudes
- Massage aux ballons thaïs
- Massage aux huiles essentielles
- Massage des extrémités
- Massage femme enceinte
- Massage bébé et enfant
- Massage Suédois
- Massage Sportif
- Massage Neuro-Énergétique
- Massage sur Chaise
- Soins corporels (enveloppement)
- Soin cellulite
- Soin paraffine des mains et pieds

📍 SITUÉ À SAINT-BERNARD  
**CLINIQUE MASSOTHÉRAPIE  
ÉRIC MORIN**



*Au plaisir  
de vous recevoir  
dans les règles  
d'hygiène  
et de salubrité.*

Rendez-vous en ligne : [ECOLEMASSO.COM](http://ECOLEMASSO.COM)

**LE BIEN-ÊTRE EST DANS VOTRE NATURE!**

**Entretien Plein-R inc.**  
Maître de votre environnement

**418.953.7006**

Chislain Roussin

### Un Service Complet

- Ménage de printemps
- Déchaumage / Aération
- Tonte de pelouse
- Fertilisation
- Entretien de plates-bandes
- Lavage de vitres
- Taille de haies
- Protection hivernale

[entretienspleinr.com](http://entretienspleinr.com)  
entretienspleinr.com  
info@entretienspleinr.com

9215-5597 Québec Inc. RBQ 5672-2838-01

**BILLY LABRECQUE**

MINI-EXCAVATION | TERRASSEMENT | DESSOUCHAGE  
**Vente de pelouse**

**418 209-7670 • [billylabrecque@hotmail.com](mailto:billylabrecque@hotmail.com)**  
Saint-Bernard

# Esthétique

## Elisabeth Blais

**418.475.5999**

- ÉPILATION À LA CIRE
- ÉLECTROLYSE
- EXTENSION DE CILS MISENCIL
- POSE DE DIAMANTS SUR LES CILS
- PÉDICURE GEL
- POSE D'ONGLES
- SOINS DU VISAGE
- LASER LIGHT SHEER DUET
- THERMOCOAGULATION

602 Rang St-Henri  
Saint-Bernard (Beauce)  
G0S 2G0

*Isabelle Lessard*  
Coiffeuse,  
propriétaire  
Bronzage 18+  
Pressothérapie

*Sara Gagnier*  
Coiffeuse

*Maité Demers*  
Technicienne misencil,  
Pose de cil  
Lashlift  
Microblading  
Maquillage permanent  
418-997-6888

*Noémie Turgeon*  
Esthéticienne  
418-209-7850

1189, rue Saint-Georges,  
St-Bernard  
**T. 418-475-6244**

# M&Ephotographie

*Marie-Eve Tremblay*  
Photographe

[mephotographie@outlook.com](mailto:mephotographie@outlook.com)  
[mephotographie.com](http://mephotographie.com)  
418-285-6510



# CHEVALIERS DE COLOMB Conseil 12751

Frères chevaliers, conjointes, vénérable aumônier, lecteurs, lectrices, bonjour,

La fête de Noël est un des plus beaux moments du calendrier liturgique catholique. Cette fête nous rappelle la naissance de Jésus-Christ il y a plus de 20 siècles. Cette naissance est le point de référence dans notre vie de tous les jours. Pensons simplement au calendrier. C'est aussi la fête de la famille. Jésus est né, entouré de ses parents et dans un environnement humble et chaleureux. Cette naissance devrait nous aider à mieux comprendre et mieux vivre nos grands principes colombiens: **Charité, Unité, Fraternité et Patriotisme.**

Le plus beau cadeau que nous pouvons donner est celui de l'amour accompagné de notre présence. Donnez du temps à vos proches et en particulier à ceux qui souffrent de solitude ou qui sont aux prises avec la maladie. Soyez présents dans le cœur de vos proches. Le bénévolat est aussi une belle occasion de mettre ces belles valeurs en pratique. Prenez le temps d'écouter les autres et de manifester votre présence chaleureusement. Vous vivrez des moments enrichissants ainsi que les autres qui vous entourent.

À vous et aux membres de vos familles, que cette période de réjouissances durant les fêtes permette des rassemblements chaleureux et des gestes de fraternité autour de vous.

Nathalie (mon épouse) et moi, tenons à vous souhaiter **PAIX, AMOUR, JOIE et FRATERNITÉ** en cette période des fêtes et tout au long de la nouvelle année.

TRÈS JOYEUSES FÊTES & BONNE ANNÉE 2022.

Fraternellement, Luc Leblanc, Grand Chevalier  
lucleblanconseil12751@gmail.com  
418 389-4660

## LE POTIN DES CHEVALIERS DE COLOMB DE ST-BERNARD, CONSEIL 12751

### PROMPT RÉTABLISSEMENT

A tous ceux qui ont des problèmes de santé et qui ont dû être hospitalisés pour une opération ou un accident de travail.

### BIENVENUE AUX NOUVEAUX-NÉS ET FÉLICITATIONS AUX PARENTS

Albert Labrecque, fils de Katia Kim Forest et de Jean-François Labrecque.

Olivia Laroche fille de Gabrielle Lefebvre et de Patrick Laroche.

Joshua Maltais, fils de Julia Bernier et d'Alex Camiré-Maltais.

Abel Maltais, fils de Julia Bernier et d'Alex Camiré Maltais.

Élianne Labrecque, fille de Catherine Bernier et d'Étienne Labrecque.

Justin Labrecque, fils de Catherine Huppé et de Jérôme Labrecque.

Mia Pelletier, fille de Jessica Blais et d'Alexandre Pelletier.

### JOYEUX ANNIVERSAIRE POUR LE MOIS DE DÉCEMBRE

Roger Vallée (18) • Michel Chabot (19) • Denis Lemelin (26) • Jean-Noël Lamontagne (29)  
Normand Tremblay (30)

*Guimond Breton, publiciste*



**MICHEL  
LABRECQUE**

**ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN**

R.B.Q. 2546-4199-06

INC.

18, rue Industrielle, C.P. 354  
St-Bernard, QC G0S 2G0

**418 475 6113**  
elect@michellabrecque.com



**Propane GRG**

Depuis 1979



Évaluation de  
projet sans frais



Vente et installation  
d'appareils adaptés  
à vos besoins



Livraison  
de propane



Bouteilles  
pour chariot  
élevateur



Télémetrie  
disponible



Réparation  
et entretien



Service d'urgence  
24 / 7

SIÈGE SOCIAL

425, 2<sup>e</sup> Avenue  
Parc Industriel Sainte-Marie  
(Québec) G8E 3H2

Sainte-Marie 418 387-7699  
Saint-Georges 418 226-8817  
Thetford 418 338-4516

Lévis 418 837-7555  
Sans frais 1 800 463-1794  
info@propanegrp.com

PROPANEGRG.COM



2<sup>e</sup> CHANCE  
AU CRÉDIT

**Le tout nouveau  
GRAND CHEROKEE L 2021**  
MAINTENANT AVEC UNE TROISIÈME RANGÉE

TOUJOURS  
LE PLUS PRÈS DE VOUS

**Daniel Paré**

CHRYSLER DODGE// Jeep RAM



// ST-MALACHIE | 1 800 665-2855 // STE-MARIE | 1 888 387-7273

WWW.DANIELPARE.COM DES VRAIS PRIX, POUR VRAI.

- Arbres décoratifs (petits et gros calibres)
- Haies de cèdres • Vivaces
- Plans d'aménagement • Plantation et livraison



**Nancy Breton**  
propriétaire

1247, route Saint-Isidore  
Saint-Lambert-de-Lauzon QC G0S 2W0  
Tél. : 418 889-9010 • Téléc. : 418 889-8349  
arbovert@primus.ca

**VENTILATION  
G. FILLION INC.**

Résidentiel • Commercial

Vente et installation  
Chauffage, climatisation, échangeur d'air  
Tél. & fax: 418.475.4143

209, 2e Avenue, C.P. 131  
St-Bernard, Beauce (Québec) G0S 2G0 R.B.Q.: 8308-0010-45

**REMBOURRAGE**



415, rue Hazen  
St-Bernard  
G0S 2G0

Tél.: (418) 475-6987

*Esthétique*  
Au gré des saisons

Services offerts

- épilation laser diode «Light Sheer»
- traitement anti-âge liftométrie synchronisée
  - soin du visage et du corps
- thermocoagulation • microdermabrasion
- épilation cire et sucre • électrolyse

Dépositaire des produits  
**SOTHYS**  
PARIS

V  
VIVESCENCE

LIFTOMÉTRIE  
SYNCHRONISÉE  
Science Anti-âge /  
Haute Définition

Système multisoins qui  
fonctionne à la manière  
d'un GPS jeunesse, qui cible  
les différents facteurs de  
vieillesse cutané et  
intervient pour inverser le  
processus.



ST-PEEL  
Microdermabrasion

Une technique  
d'exfoliation progressive  
tout en douceur pour  
le visage et le corps.  
Les résultats sont  
immédiats et visibles.



LASER LIGHT  
SHEER DIODE  
Épilation par laser

Le laser diode est le seul à  
produire la longueur d'onde  
«810 nm» (approuvé par  
FDA) reconnue comme la  
plus efficace pour produire  
un résultat sécuritaire  
durable et efficace.

Maryse Labrecque **418 475-4256**

491, rue des Érables, St-Bernard QC G0S 2G0  
maryselabrecque92@gmail.com



# CLUB FADOQ LES AVENTURIERS de Saint-Bernard

## DÉCEMBRE 2021

Bonjour à chacun (e) de vous.

Et cette année ! Quelle année !

Vous avez probablement commencé à organiser votre Noël cette année. Beaucoup de gens espèrent que l'on pourra se réunir en famille, comme avant la Pandémie.

La situation dans laquelle nous étions plongés l'an dernier nous a forcé à repenser le temps des fêtes, et cela n'a pas apporté que des désavantages. Pas de débats politiques avec les oncles, pas de cousine végane qui nous regarde manger nos tourtières avec dégoût, pas d'heures interminables de voyage en plein hiver pour aller rejoindre nos familles.

Cette pause de festivités nous a permis d'être inventifs(ves). Certains ont eu droit à un réveillon en vidéoconférence, d'autres sont allés porter à manger à toute la famille, de sorte que tous prennent leur repas de Noël en même temps. Chacun(e) a fait preuve d'imagination pour se sentir ensemble malgré tout.

Nous devons revenir à l'essentiel et l'essentiel ; ce sont les rapports humains. Reste à savoir si cet apprentissage aura été durable et si nous saurons appliquer ces leçons dans un contexte plus normal. Peut-être que si l'on ne ressentait pas le besoin de faire des orgies de cadeaux pour témoigner notre amour et de se mettre de la pression pour faire des réceptions d'envergure; nous goûterions à l'essence même du temps des fêtes.

Nous vous souhaitons de trouver sous le sapin des paquets d'amour, des boîtes de tendresse, des cartes cadeaux de rires et de complicité!

**Un merveilleux Noël et une Bonne Année 2022. Qu'elle soit remplie de doux moments de BONHEUR, de PAIX et de PROSPÉRITÉ**

AYONS UNE PENSÉE POUR NOS MALADES.

BONNE FÊTE À VOUS QUI ÊTES DU MOIS DE DÉCEMBRE.

LE FROID S'INSTALLE.  
LA NEIGE EST REVENUE.  
LES LUMIÈRES SCINTILLENT.  
NOËL ARRIVE.

La Direction





*L'Heureux et  
Lessard*

NOTAIRES ET CONSEILLERS JURIDIQUES

- Droit immobilier  
*Contrats d'achat et de vente  
de terrains et de maisons*
- Droit commercial
- Droit successoral
- Droit agricole
- Droit de la famille
- Testaments et mandats
- Célébration de mariage
- **MÉDIATION FAMILIALE**

Me Guy Lessard  
Me Mario Bergeron  
Me Mélanie Chouinard

**SIÈGE SOCIAL**

105, de Brébeuf, St-Lambert-de-Lauzon, QC G0S 2W0  
Tél. : 418-889-9755 • 1-866-889-9755 • Téléc. : 418-889-0852



**PLOMBERIE  
MATHIEU PARENT** inc.

R.B.Q.: 5701-2395-01

- Plomberie  
résidentielle  
et commerciale
- Adoucisseur  
d'eau
- Services

7, rue Industrielle  
Saint-Bernard  
(Québec) G0S 2G0

pmp7642@hotmail.com

**418.389.7642**

**418.475.0011**



**Usinage  
Saint-Lambert**

**Jocelyn Grenier**  
Directeur général

jpgrenier@usinagestlambert.com  
Tél.: (418) 889.9744  
Fax: (418) 889.9743

115, boulevard Léon-Vachon  
St-Lambert-de-Lauzon  
(Québec) G0S 2W0  
www.usinagestlambert.com

**TECH  
CARROSSERIE**

- Débosselage
- Peinture
- Polissage



Tél : 418. 390. 2358  
Fax : 418. 475. 4141

12, rue Industriel,  
Saint-Bernard



**Récupération Daniel Turgeon**

**RÉCUPÉRATION DE MÉTAUX :**

Cuivre • Aluminium • Stainless • Batterie  
Brass • Ordinateur • Cellulaires  
Fil électrique • Petit réservoir de propane

*Possibilité d'aller chercher à votre domicile et démontage*

Tél. : 418 475-6467 • Cell. : 418 209-0877



R.B.Q.: 5608-6150-01

**Construction**

**MARTIN NADEAU**

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL, AGRICOLE.  
SERVICE ET QUALITÉ GARANTIS !

778, rang St-Georges Ouest, St-Bernard  
Cell. : **418 997.8107**  
Télé. : **418 475.5035**  
constructionmartinnadeau@globetrotter.net

- Construction neuve
- Rénovation
- Toiture • Portes et fenêtres
- Finition intérieure et extérieure





## PROGRAMME D'AIDE FINANCIÈRE AUX COMMERCES ET AUX INDUSTRIES

### Mandat du programme d'aide financière du Comité industriel de Saint-Bernard

- a) Stimuler le développement économique sur le territoire de la Municipalité de Saint-Bernard.
- b) Favoriser la diversification de l'activité commerciale et industrielle sur le territoire de la municipalité.
- c) Assurer la rétention des commerces et industries déjà installées sur le territoire de la municipalité.
- d) Mettre en place des moyens pour favoriser l'attraction de nouveaux commerces et industries.

### Objectifs et mesures de soutien

Des mesures incitatives sont mises en place pour chacun des objectifs afin de concrétiser et de rendre possible les nouveaux projets ou l'agrandissement de projets existants dans le développement commercial et industriel sur le territoire de la Municipalité de Saint-Bernard.

	Objectifs	Mesures de soutien
1.	Favoriser l'implantation de nouveaux commerces ou de nouvelles industries qui acquièrent un terrain dans la Municipalité de Saint-Bernard pour y construire un bâtiment.	Remboursement de 1% de la valeur de l'évaluation municipale totale.
2.	Soutenir les commerces et les industries qui désirent agrandir leurs installations.	Remboursement de 1% de la différence de valeur de l'évaluation municipale totale (terrain + bâtiment) rénovée et l'évaluation municipale à date du dépôt de la demande.

### Critères d'admissibilité

Le demandeur doit démontrer que le projet répond aux critères d'admissibilité suivants :

- Le projet doit être localisé à l'intérieur des limites de la municipalité;
- Le projet doit respecter les règlements municipaux;
- Le projet doit cadrer dans l'un des objectifs de mesures de soutien du Comité industriel.

Un projet doit répondre aux critères précédemment mentionnés avant d'être analysé par le comité de sélection.

La demande doit être déposée avant l'émission du permis et le début des travaux. Le remboursement sera effectif lorsque l'évaluation municipale sera disponible après la fin des travaux. Le Comité industriel se réserve le droit de revoir le % de l'aide financière selon l'envergure du projet.

1512 rue Saint-Georges, Saint-Bernard (Québec), G0S 2G0  
[comiteindustriel@saint-bernard.quebec](mailto:comiteindustriel@saint-bernard.quebec)  
418-475-6060

### **Travaux admissibles**

Les travaux admissibles sont les travaux de construction, de transformation, de rénovation ou d'agrandissement d'un bâtiment qui respectent les conditions suivantes :

- 1° l'exécution des travaux ne débute qu'après l'émission du permis de construction;
- 2° les travaux sont commencés dans les 180 jours suivant la délivrance du permis de construction;
- 3° les travaux sont complétés au plus tard douze mois après la date d'émission du permis de construction et réalisés en conformité du permis émis et de toutes dispositions des règlements municipaux.

### **Critères d'inadmissibilité**

Les projets suivants ne sont pas admissibles au programme de soutien :

- Le projet ayant débuté ses travaux ou ses activités avant le début du programme (1<sup>er</sup> janvier 2018);
- Le projet qui transfère toutes ses activités préalablement exercées sur le territoire de la MRC de La Nouvelle-Beauce, de la Municipalité de Saint-Narcisse et la Municipalité de Saint-Patrice.

### **Critères d'analyse**

A. Profil de l'entrepreneur :

- Expertise professionnelle dans le domaine d'activité
- Degré de motivation et de préparation dans la présentation du projet

B. Qualité et pertinence du projet :

- Plan et description du projet
- Échéancier démontrant le réalisme du projet
- Bonification de la diversité des activités professionnelles sur le territoire

C. Impact socio-économique :

- Création d'emplois
- Présence de retombées sociales et économiques du projet dans la communauté

### **Procédures pour le traitement d'une demande**

1. Le demandeur complète le formulaire en ligne.  
(<http://saint-bernard.quebec/aide-financiere-commerces-industries/>)
2. Une fois déposée, la demande sera analysée par le Comité industriel de Saint-Bernard.
3. Le Comité industriel de Saint-Bernard se réserve la possibilité de solliciter une rencontre avec le demandeur afin de compléter les informations recueillies via le formulaire et les documents déposés.
4. Le Comité industriel de Saint-Bernard prendra une décision en fonction de l'ensemble des informations obtenues.
5. La réponse du Comité industriel de Saint-Bernard sera envoyée au demandeur par écrit dans un délai de 45 jours suivant le dépôt de la demande.
6. Advenant une réponse positive, le demandeur aura un délai de douze (12) mois pour débiter les opérations de son commerce ou de son entreprise.
7. Le versement prévu sera émis une fois les travaux effectués et l'évaluation municipale mise à jour.



**Lachance  
Parent CPA inc.**  
SOCIÉTÉ DE COMPTABLES PROFESSIONNELS AGRÉÉS

CERTIFICATION | EXPERTISE COMPTABLE | FISCALITÉ  
TENUE DE LIVRE | PAIES ET REMISES MENSUELLES

MARYLÈNE GUAY, CPA, CA | STEVE LABRECQUE, CPA, CA  
DANIEL MARQUIS, CPA, CA | STÉPHANE CAMIRÉ, CPA, CA

lp@lachanceparent.ca | **Téléphone : 418 475-6637**  
1741, rue St-Georges, Saint-Bernard

**AD+**  
**ON A DÉMÉNAGÉ!**  
VENEZ RENCONTRER NOS CUISINISTES!

1296, 1<sup>re</sup> rue du Parc-Industriel à Sainte-Marie | 418.387.2939 RBQ : 8290-6769-50 armoiresadplus.com

**NOUVEAU à St-Bernard**  
NOUS SOMMES LES SPÉCIALISTES DE L'EAU EN BEAUCE!

**SERVICES OFFERTS**

- Traitement d'eau
- Analyse d'eau
- Réparation et entretien de pompes de tous genres
- Forage de puits artésiens (petite foreuse sur chenilles pour accès restreint)
- Approfondissement et mise au point de votre puit

**Résidentiel | Commercial | Agricole**

PRIX COMPÉTITIFS, SERVICE HORS PAIR!

**POMPES AGNÉ PARENT**  
Division PLOMBERIE MATHIEU PARENT INC.

7, rue Industrielle  
Saint-Bernard (Québec) G0S 2G0  
pompesgp@hotmail.com  
plomberiemathieuparent.ca  
**(418) 587-3764**  
R.B.Q.: 5701-2395-01

Ministère  
CMMTQ  
Compagnie des plombiers  
et installateurs en systèmes  
de plomberie

**Alimentation  
Michou**

Agence  
**SAO**

- Service de traiteur • Charcuteries maison
- Viandes fumées sur place • Mets cuisinés
- Gâteau anniversaire et mariage • Club vidéo • Nettoyeur
- Épicerie • Viandes • Fruits et légumes

**Micheline & Paulin**  
1718, rue St-Georges, Saint-Bernard  
Tél.: 418 475-6684 • Téléc.: 418 475-4651

**Michel Bilodeau**  
Cell. : 418 265-6630

441, Bord de l'eau  
St-Bernard, QC  
G0S 2G0

Tél. : 418 475-6630  
garageraymac@hotmail.com

**Centre de l'auto  
GARAGE RAYMAC**

# Horaire des Fêtes



## Services transactionnels - Opérations assistées

<b>Sainte-Marie</b>	24 décembre	9 H À MIDI
	27-28 décembre	FERMÉ
	31 décembre	9 H À MIDI
	3-4 janvier	FERMÉ
<hr/>		
<b>Saint-Bernard, Saint-Isidore, Vallée-Jonction</b>	24 décembre	10 H À MIDI
	27-28 décembre	FERMÉ
	31 décembre	10 H À MIDI
	3-4 janvier	FERMÉ

Pour les autres centres de services, l'horaire habituel s'applique.

Services-conseils sur rendez-vous : 418 387-5456, poste 1

*Toute l'équipe vous souhaite  
de Joyeuses Fêtes!*

418 387-5456 | 1 800 CAISSES

 Services en ligne accessibles 24 heures par jour, 7 jours par semaine.

 **Desjardins**  
Caisse de La Nouvelle-Beauce